

EPSON

ET-5800 Series
L6580 Series

EN

Start Here

TC

安裝說明



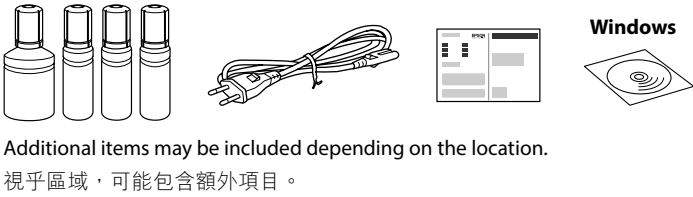
© 2021-2025 Seiko Epson Corporation
Printed in XXXXXX

Read This First

This printer requires careful handling of ink. Ink may splatter when the ink tanks are filled or refilled with ink. If ink gets on your clothes or belongings, it may not come off.

請先閱讀本說明

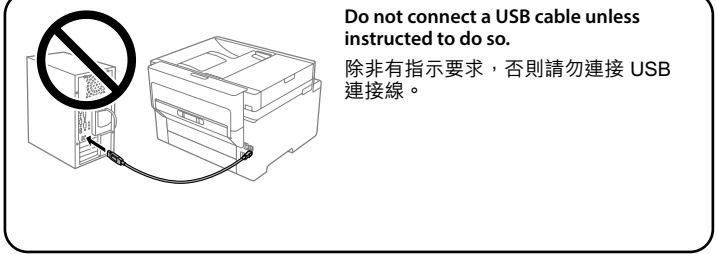
請小心處理印表機的墨水。在大容量墨水槽中裝填或填充墨水時，墨水可能會灑出。如果墨水碰到您的衣物或物品，可能會無法清除乾淨。



Additional items may be included depending on the location.
視乎區域，可能包含額外項目。

The initial ink bottles will be partly used to charge the print head. These bottles may print fewer pages compared to subsequent ink bottles.

初始墨水瓶會有一部分被用於填充印字頭。這些墨水瓶可能比隨後的墨水瓶列印的真數更少。



Do not connect a USB cable unless instructed to do so.
除非有指示要求，否則請勿連接 USB 連接線。

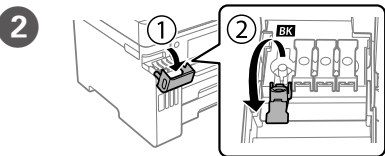
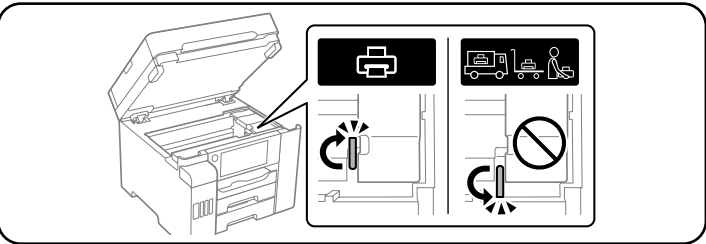
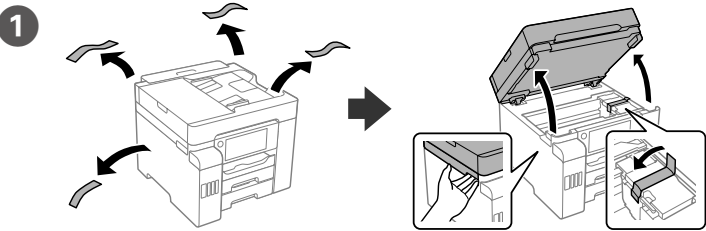
Setting Up the Printer

See this guide or Epson video guides for printer setup instructions. For information on using the printer, see the *User's Guide* on our Web site. Select **Support** to access the manuals.

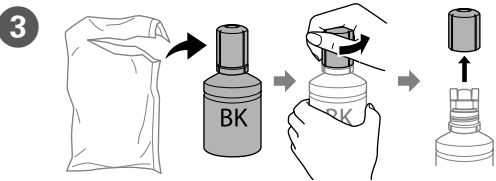
請參閱本指南或 Epson 影片以瞭解印表機設定指引。關於適用印表機的資訊，請參閱我們網站上的進階使用說明。選取支援以存取該手冊。



epson.sn



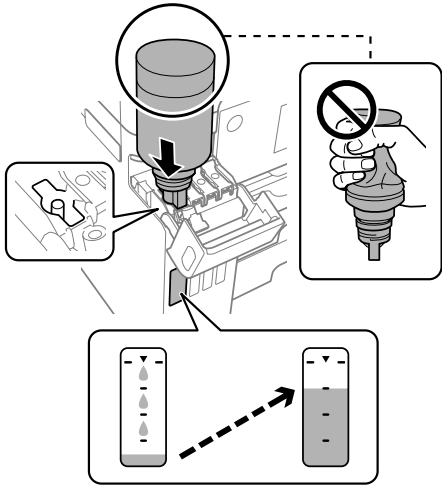
Make sure that the color of the ink tank matches the ink color that you want to fill.
確保大容量墨水槽的顏色與您要填充的墨水顏色相符。



☐ Use the ink bottles that came with your printer.
☐ Epson cannot guarantee the quality or reliability of non-genuine ink. The use of non-genuine ink may cause damage that is not covered by Epson's warranties.
☐ Remove the cap while keeping the ink bottle upright; otherwise ink may leak.

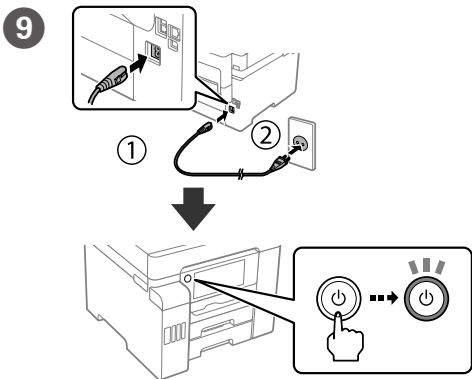
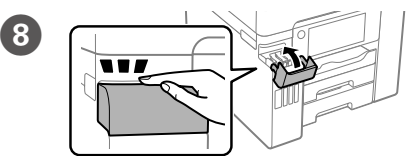
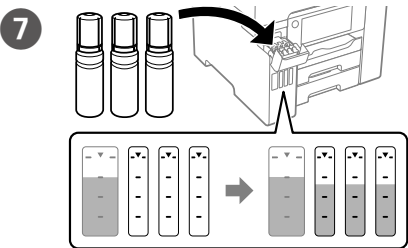
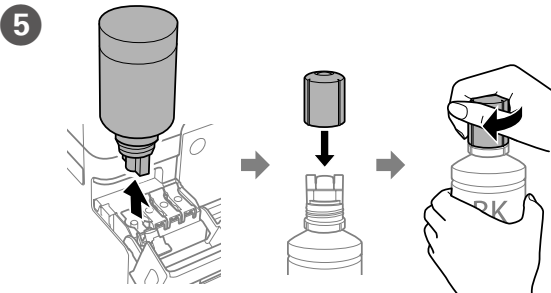
☐ 請使用印表機內附的墨水瓶。
☐ Epson 不保證非原廠墨水的品質或可靠度。使用非原廠墨水可能會對印刷機造成損害，此非 Epson 保固的擔保範圍。
☐ 取下瓶蓋並保持墨水瓶直立；否則墨水可能洩漏。

4 Pour all of the ink from the bottle into the printer.
將墨水瓶中的所有墨水倒入印表機。

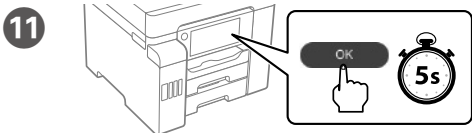


☐ Do not knock the ink bottle, otherwise the ink may leak.
☐ If the ink does not start flowing into the tank, remove the ink bottle and try reinserting it.
☐ Do not leave the ink bottle inserted; otherwise the bottle may be damaged or ink may leak.

☐ 請勿敲擊墨水瓶，否則墨水可能洩漏。
☐ 如果墨水未開始流入墨水槽，請取下墨水瓶並嘗試將其再次插入。
☐ 請勿使墨水瓶停留在插入狀態；否則墨水瓶可能受損或墨水可能洩漏。

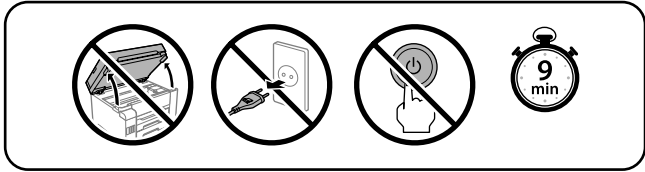


10 Select a language, country and time.
選擇語言、國家及時間。

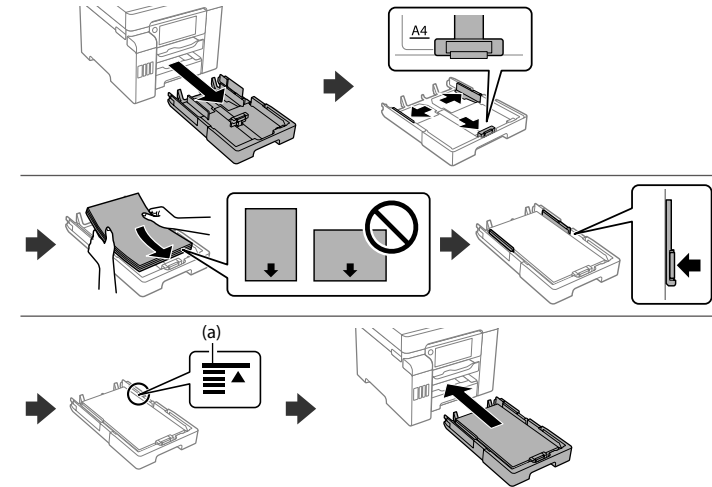


When the message of seeing *Start Here* is displayed, press **OK** for **5 seconds**.
顯示查看安裝說明的訊息時，請按住 OK 5 秒。

12 Follow on the on-screen instructions to start charging ink. Charging ink takes about 9 minutes.
遵循畫面上的指引開始填充墨水。墨水設定大約需要 9 分鐘。



13 Load paper in the paper cassette with the printable side facing down.
將紙張的列印面朝下放入紙匣。



(a) Do not load paper above the ▲ arrow mark inside the edge guide.
(a) 放入的紙張厚度請勿超出紙張邊緣定位器內側的 ▲ 箭頭標記。

14 Set the paper size and type for the paper cassette. You can change these settings later.

設定紙匣的紙張大小及種類。您可於稍後變更這些設定。



Make the fax settings. You can change these settings later. If you do not want to make settings now, close the fax settings screen.

進行傳真設定。您可於稍後變更這些設定。如果不想現在進行設定，請關閉傳真設定畫面。

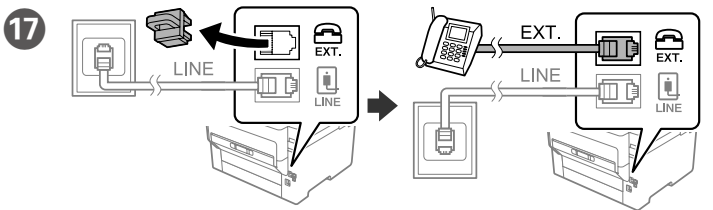
16 Connect a phone cable.
連接電話線。

Connecting to PSTN or PBX.
連接至 PSTN 或 PBX。

Connecting to DSL or ISDN.
連接至 DSL 或 ISDN。

Available phone cable	RJ-11 Phone Line / RJ-11 Telephone set connection.
可用的電話線	RJ-11 電話線 / RJ-11 電話機連接。

Depending on the area, a phone cable may be included with the printer, if so, use the cable.
視所在地區而定，印表機可能附有電話線；如果附有電話線，請使用這條纜線。



If you want to share the same phone line as your telephone, remove the cap and then connect the telephone to the EXT. port.
如果想要與電話共用同一條電話線，請拆下護蓋並將電話連接到 EXT. 埠。

18 Instal the software and configure network settings.
安裝軟體並組態網路設定。

Windows

Insert the CD, and follow the instructions of the screen.
插入光碟，遵循畫面上的指引進行操作。

No CD/DVD drive Mac OS



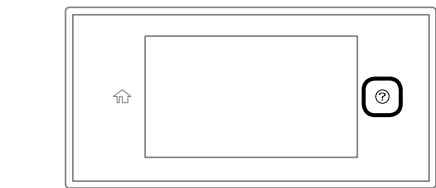
Visit the website to start the setup process.

瀏覽網站以開始設定流程。

iOS/Android



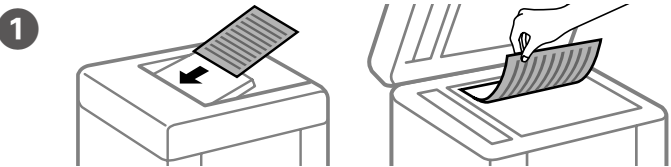
Troubleshooting



For troubleshooting, press ② for assistance. This feature provides step by step and animation instructions for most issues such as adjusting print quality and loading paper.

若要進行故障排除，請按下 ② 以獲取協助。該功能提供針對大多數問題的逐步和動畫操作指引，例如調整列印品質和裝入紙張。

Copying



Place the original.
放置原稿。



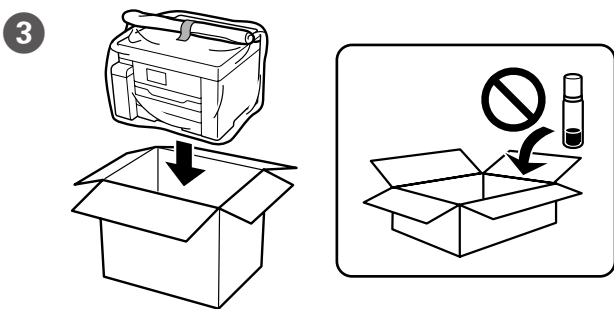
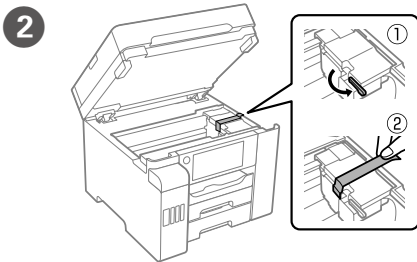
Tap the section shown in the illustration to enter the number of copies.

點選插圖內所示的區域以輸入副本數量。

4 Make other settings as necessary.
進行其他必要的設定。

5 Tap ② to start copying.
點選 ② 鍵開始複印。

Transporting



Ink Bottle Code

For users in Australia and New Zealand

BK	C	M	Y
Black	Cyan	Magenta	Yellow
542	542	542	542

對於台灣使用者

BK	C	M	Y
黑色	藍色	紅色	黃色
015	015	015	015

Information for Users in Taiwan Only / 此資訊僅適用於台灣地區

- 產品名稱：多功能印表機
- 額定電壓：AC 100-240 V
- 額定頻率：50 至 60 Hz
- 耗電量：
 - 單機複印時：約 19 W
 - 就緒模式：約 10 W
 - 省電模式：約 0.8 W
 - 關機模式：約 0.15 W
- 額定電流：0.7 至 0.4 A

製造年份、製造號碼和生產國別：見機體標示

警語

檢修本產品之前，請先拔掉本產品的電源線。

功能規格

- 列印方式：微針點壓電噴墨技術
 - 解析度：最大可達 4800 × 1200 dpi
 - 適用系統：
 - Windows Vista®, Windows® 7, Windows 8/8.1, Windows 10以上版本(32-bit, 64-bit)
 - Windows XP SP3(32-bit)
 - Windows XP Professional x64 Edition SP2
 - Windows Server® 2003(SP2)以上版本*
- (* 僅限印表機驅動程式與掃描器驅動程式。)
Mac OS X 10.6.8以上版本

使用方法

見內附相關說明文件

緊急處理方法

發生下列狀況時，請先拔下印表機的電源線並洽詢Epson授權服務中心：

- 電源線或插頭損壞
- 有液體噴灑到印表機
- 印表機摔落或機殼損壞
- 印表機無法正常操作或是列印品質與原來有明顯落差

製造商：SEIKO EPSON CORPORATION
地址：3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502 Japan
電話：81-266-52-3131

進口商：台灣愛普生科技股份有限公司
地址：台北市信義區松仁路 100 號 15 樓
電話：(02) 8786-6688 (代表號)

注意事項

- 只能使用印表機標籤上所註明的電源規格。
- 請保持工作場所的通風良好。

「限用物質含有情況」標示內容，請至下列網址查詢。
URL：http://www.epson.com.tw/TW_RoHS

NCC警語

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。
低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

應避免影響附近雷達系統之操作。
高增益指向性天線只得應用於固定式點對點系統。

Windows®, Windows Server® and Windows Vista® are registered trademarks of Microsoft Corporation.
Mac and OS X are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
Android™ is a trademark of Google LLC.

The contents of this manual and the specifications of this product are subject to change without notice.